



Centre for Southeast European Studies  
Zentrum für Südosteuropastudien



## 44. Wissenschaftliche Arbeits- und Fortbildungstagung der ABDOS

**„Zwischen Europäischer Integration und Nationalismus –  
Netzwerke(n) ohne Grenzen?“**

### Programm

Die 44. ABDOS Tagung findet vom 4. bis 6. Mai 2015 in Graz statt.

Die Tagung wird gemeinsam von der Arbeitsgemeinschaft der Bibliotheken und Dokumentationsstellen der Ost-, Ostmittel- und Südosteuropaforschung ABDOS e.V., dem Zentrum für Südosteuropastudien der Karl- Franzens- Universität Graz, der Universitätsbibliothek Graz, dem traduki-Projektverbund und der Südosteuropa-Gesellschaft München veranstaltet.

**Veranstaltungsort ist – soweit nicht anders angegeben – das Resowi-Gebäude der Karl-Franzens-Universität Graz, Universitätsstr. 15, Gebäudeteil A, 2. Etage.**  
(<http://campusplan.uni-graz.at/>)

### Tagungsleitung:

Dr. **Elke Knappe**, SOG  
Dr. **Jürgen Warmbrunn**, ABDOS

[elke.knappe@t-online.de](mailto:elke.knappe@t-online.de)  
[juergen.warmbrunn@herder-institut.de](mailto:juergen.warmbrunn@herder-institut.de)

## **Sonntag, 3. Mai 2015**

19.00 Uhr:

Informelles Zusammentreffen der bereits angereisten Teilnehmerinnen und Teilnehmer (Ort: Zur Steirerstub'n, Lendplatz 8, A- 8020 Graz)

Info: <http://www.pension-graz.at/index.php/kontakt-anfahrt>

## **Montag, 4. Mai 2015**

12.00 – 13.30 Uhr:

### **Tagungseröffnung**

Grußworte

Ao. Univ.-Prof. Dr. **Martin Polaschek**, Vizerektor für Studium und Lehre der Karl-Franzens-Universität Graz

HR Dr. **Werner Schlacher**, Universitätsbibliothek Graz

Dr. **Jürgen Warmbrunn**, ABDOS e.V.

Festvortrag

Univ.-Prof. Dr. **Florian Bieber**, CSEES / Karl-Franzens-Universität Graz:

„Die Krise der Demokratie auf dem westlichen Balkan. Wo liegen die Grenzen der EU-Integration?“

13.30 – 15.00 Uhr:

Mittagspause

15.00 – 16.00 Uhr:

### **Session I: Stand und Perspektiven der Slavistik im deutschsprachigen Raum – eine Bestandsaufnahme**

Moderation: **Dr. Gudrun Wirtz**

Dr. **Sophia Manns-Süßbrich**, Universitätsbibliothek Leipzig:

„Polnisches Institut, ukrainische Botschaft, weißrussische Bibliothek: Schenkungen, E-Books, Datenbanken und Mickiewicz's "Dziady": aus dem Alltag einer Slawistik-Fachreferentin“

Univ.-Prof. Dr. **Renate Hansen-Kokorus**, Karl-Franzens-Universität Graz:

„Die Slavistik in Österreich heute“

**Marija Simasek**, lic.phil., Zentralbibliothek Zürich:

„Zur Situation der Slavistik in der Schweiz“

16.00 – 17.30 Uhr:

**Session II: Vernetzung: Wissenschaft- Wirtschaft- Politik – Information I**

Moderation: Dr. **Jürgen Warmbrunn**

Mag. **Nadine Berger / Alice Kristl**, Universitätsbibliothek der Wirtschaftsuniversität Wien: 4 Semester am neuen Campus– Planung und Praxis. Kurze Berichte aus dem Bibliothekszentrum und der Sprachenbibliothek“

O.Univ.-Prof. Dr. **Karl Kaser**, Karl-Franzens-Universität Graz:  
„Virtuelles Archiv Südosteuropa“

Dr. **Jana Dreimane**, Nationalbibliothek Lettlands Riga:  
„Die Burg des Lichts – das neue Gebäude der Nationalbibliothek Lettlands /  
Deutsch-baltische Bibliothekare fördern den deutsch-lettischen Kulturaustausch“

Anschließend:

17:30 Uhr Stadtspaziergang durch Graz unter der Leitung von Ass. – Prof. Dr. **Franz Brunner**, Karl-Franzens-Universität Graz:

19:00 Uhr: Empfang der Stadt Graz für die Teilnehmerinnen und Teilnehmer der ADBOS-Tagung 2015 im Gemeinderatssitzungssaal des Rathauses der Stadt Graz

**Dienstag, 5.Mai 2015:**

09.00-10.00 Uhr:

**ABDOS-Mitgliederversammlung**

(Die Einladung erfolgte separat über die ABDOS-Mailingliste am 3. April 2015)

10:00-12:00 Uhr:

**Session III: Südosteuropa – keine Zukunft ohne Geschichte**

Moderation: **Tillmann Tegeler**

Dr. **Hansjörg Brey**, Geschäftsführer Südosteuropa-Gesellschaft, München:  
„Die Südosteuropa-Gesellschaft als Mittlerorganisation und Netzwerk – Bündelung von Expertenwissen, Information und Beratung“

HR Prof. h.c. Univ.-Doz. **Dr. Peter Jordan**, Institut für Stadt- und Regionalforschung der Österreichischen Akademie der Wissenschaften:  
„Die besondere Bedeutung der öffentlichen Präsenz ihrer geographischen Namen für sprachliche Minderheiten“

Dr. **Karmen Moissi**, Österreichische Nationalbibliothek Wien:

„«An meine Völker!« - Der Erste Weltkrieg 1914 - 1918 : Ost- und Südosteuropa im Fokus der Ausstellung der Österreichischen Nationalbibliothek 2014“

Univ.-Prof. Dipl.-Inf. Dr. **Stefanie Lindstaedt**, Technische Universität Graz:

„Big data und Science 2.0“

*12.00-13.30 Uhr:*

Mittagspause

*13:30-15.00 Uhr:*

**Session IV: Vernetzung : Wissenschaft- Wirtschaft- Politik - Information II**

Moderation: HR Dr. **Josef Steiner**

**Marta Nadraha**, Lviv:

„Die derzeitige Situation in der Ukraine und ihre Auswirkungen auf das ukrainische Bibliothekswesen – ein Zeitzeugenbericht“

**Mokhnacheva Yuliya, Beskaravaynaya Elena, Kharybina Tatiana**, Library for National Sciences of the Russian Academy of Sciences:

„ВОЗМОЖНОСТИ БИБЛИОМЕТРИИ, КАК НОВОЙ ФУНКЦИИ БИБЛИОТЕК, В ИНФОРМАЦИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ УЧЁНЫХ - The possibility of bibliometry as a new librarian function in information support of scientific research“

Dr. **Hans-Jakob Tebarth**, Martin-Opitz-Bibliothek Herne:

„Der „elektronische Lesesaal“ der MOB (Digi-96) und die Möglichkeit von Online-Publikationen“

Dr. **Evelin Müller**, Leibniz-Institut für Länderkunde Leipzig:

„Vernetzte Geographen: Europa Regional – eine regionalgeographische wissenschaftliche Zeitschrift des IfL“

*15:00-15.30 Uhr:*

Kaffeepause

*15.30-17.00 Uhr:*

**Session V: Von Sondersammelgebieten zu Fachinformationsdiensten – Was ändert sich, was bleibt?**

Moderation: Dr. **Elke Knappe**

**Olaf Hamann**, Staatsbibliothek zu Berlin – Preußischer Kulturbesitz:  
„Zwischen Informationsvermittlung und Wissenschaftskooperation - Chancen und Risiken eines FID Slawistik“

Dr. **Gudrun Wirtz**: Bayerische Staatsbibliothek München:  
„Sammeln für die Interessen von morgen? Anforderungen von heute an einen „Fachinformationsdienst“ für das östliche und südöstliche Europa“

**Bea Klotz**, CEEOL Frankfurt/Main:  
„CEEOL – ein Netzwerk im Wandel“

### **Firmenpräsentationen**

20:00 Uhr Abendveranstaltung mit kleinem Imbiss

**Hana Stojic**, traduki Berlin:

Das Übersetzernetzwerk traduki stellt sich vor

Podiumsdiskussion und Lesung mit der mazedonischen Schriftstellerin **Lidija**

**Dimkovska. Moderation: Mascha Dabić**, Wien

### **Mittwoch, 6.Mai 2014**

*9.00 – 11.00 Uhr.*

**Session VI: Vernetzung durch Technik**

Moderation: Dr. **Hans-Jakob Tebarth**

**Mag. Markus Lackner**, Universitätsbibliothek Graz:  
“Vernetzung von Wissen – Semantic Web”

**Astrid Schiemichen**, Bibliothek der HTWK Leipzig:  
„Einführung des neuen Bibliotheksmanagementsystems Alma und erste Anwendungserfahrungen“

**Ivo Ulrich**, Kubon & Sagner München-Berlin / **Tillmann Tegeler**, Institut für Ost- und Südosteuropaforschung, Regensburg:  
„Möglichkeiten der Verwendung von Literaturverwaltungsprogrammen bei der bibliothekarischen Arbeit“

**Kalenov N., Varakin V.**, Library of Natural Sciences of the Russian Academy of Sciences:  
“Network Technology for Library Management”

**Kalenov N., Vlasova S.**, Library of Natural Sciences of the Russian Academy of Sciences:

“Search possibilities of the summary Library for Natural Sciences of RAS centralized system Internet catalogue”

10:00-10:30 Uhr

Kaffeepause

Einladung zur 45. ABDOS-Tagung 2016 und Abschluss der Tagung